

XLVI Kielitieteen päivät 16.–18.5.2019

Itä-Suomen yliopisto, Joensuu

(Alustava ohjelma 17.4.)

Torstai 16.5.

9.00–	Ilmoittautuminen				
12.30–13.00	Konferenssin avaussanat				
13.00–14.00	Plenum 1 (C2) <i>Unn Røynealand: Dialect and Migration</i>				
14.00–14.30	Kahvi/tee Sata kielellistä elämäkertaa -näyttely (CARELIAn aula)				
	AG100	AG101	AG109	AG108	Työpaja 1 (<i>Klaara</i>) AG106
14.30–15.00	<i>Nuolijärvi</i> Monipaikkainen kielenpuhujia 2010- luvun Suomessa	<i>Hammari</i> Sijamuodot ja maailman kielet	<i>Kauppinen</i> Nytt Finskt Lexiconin soimusanat	<i>Hamunen</i> Eräät suomen väylägrammit ajan liikemetaforissa	<i>Koponen</i> Suomea toisena kielenä puhuvien käsityksiä ja kokemuksia selkokielestä ja helposta suomen kielestä vuorovaikutuksessa
15.00–15.30	<i>Sundqvist</i> Moninainen saamelaisuus ja koettu muutos kielielämäkerroissa	<i>Norvik ym.</i> Uralilaisten kielten rakenneaineiston kokoaminen	<i>Hämäläinen & Haasio</i> Siittolan isäntä ja BiUkm31v02: Suomalaisen seksichatin käyttäjien nimimerkit	<i>Surakka</i> <i>Hetki</i> -konstruktioiden funktioita vuorovaikutuksen kielessä	<i>Leskelä & Vanhatalo</i> Alkusanakielestä apua kaikkein helpoimman tason selkokielelle? Yksinkertaisimman mahdollisen sanaston metsästystä.
15.30–16.00	<i>Palin</i> Murteista puhumisen tavat Sata suomalaista kielellistä elämäkertaa -	<i>Nurmio</i> The typology of singulatives: some preliminary findings	<i>Lauerma</i> Pekka Lipposen lainasanat hahmon karakterisoina ja kirjakielen normien varaventiilinä	<i>Dubois</i> JÄÄMISEN eri merkitykset – ajallinen liike ja liikkumattomuus merkityksen luojana	<i>Uotila</i> Selittäminen selkoutuisen keinona

	hankkeen haastatteluissa				
16.00–16.30	Kahvi/tee Posterit				
	AG100	AG101	AG109	AG108	Työpaja 1 (<i>Klaara</i>) AG106
16.30–17.00	<i>Siiroinen</i> Havaintoja sijojen käytännöstä Kemin kielimurteessa Helsingin yliopistossa tehtyjen suomen kielen gradujen historiaa	<i>Jantunen S.</i> Liivin muuttuva kausatiivien muodostus	<i>Inaba</i> Kiitos raid, Tullaan raid – Pelisanaston vaikutuksesta suomen kielen rakenteeseen	<i>Tuuri</i> Spatiaalisten viitekehysten variaatio suomen liikeilmauksissa	<i>Westerlund</i> Kielipankin selkokielen aineistot
17.00–17.30	<i>Aarikka</i> Miten tutkija piirtää murteen?	<i>Bernhardt</i> Havaitsemisverbien konjugaation valinta ersässä ja mokšassa	<i>Västi & Palviainen</i> Vokaalivartaloiden yleistymisen verbintaivutuksessa	<i>Niva</i> Aspekti on rajaton riemu	<i>Stöckell</i> Opettajan kokemuksia selkokielestä
17.30–18.30	SKY:n paneeli (AG100)				
19.30–21.00	Vastaanotto (Ravintola Kerubi, Karjalantalo, Siltakatu 1)				

Perjantai 17.5.

	AG100	AG101	AG109	AG108	AG106 (<i>Karjala 10</i>)
9.00–9.30	<i>Lembinen</i> Venäjän- ja vironkielisten maahanmuuttajien kieli-identiteetti ja -asenteet	<i>Alho J.</i> Emoticons in suomi24 Discussion Forum – Emotikonit suomi24-keskustelupalstalla	<i>Mäkilähde ym.</i> Arviosta palautteeksi: Vieraan kielen ääntämispalautteen kohdentamisen harjoittelua	<i>Visapää & Herlin</i> Olet ylimielinen ja katkera! Eräitä havaintoja adjektiiveista	<i>Giloeva</i> Kuibo parem karjalakse? – Luajimmo nygösty uuttu karjalan kielyd yhtes!
9.30–10.00	<i>Dabóczy</i> Ulkomaalaistaustaisten suomalaisten vanhempien kieli valintoja perheessä	<i>Kettunen</i> Kirjoitetun nyky-suomen automaattisesta semanttisesta merkitsemisestä	<i>Pyykönen</i> Monisanaiset modaali-ilmaukset akateemisessa oppijanenglannissa	<i>Lauranto</i> Partitiivin ja nominatiivin vaihtelu kahdessa lausekonstruktiossa	<i>Karlova</i> Vienankarjalan opetuksesta Itä-Suomen yliopistossa
10.00–10.30	<i>Doloczki</i> S2-puhujien suomen kielen käyttö ja ymmärtäminen kielielämäkertojen valossa	<i>Lennes</i> Kielipankin kiertue 2019: Työkalut, aineistot ja muut palvelut	<i>Kaivapalu & Eslon</i> Viron oppijankielen kehittymisen piirteitä: lähtökielinä suomi ja venäjä	<i>Alho I.</i>	<i>Koivisto</i> Konsonanttiyhtymä -tsk-suomen murteissa
10.30–11.00	Kahvi/tee Posterit				
	AG100	AG101	AG109	AG108	AG106 (<i>Karjala 10</i>)
11.00–11.30	<i>Scotson</i> Suomen kielen käyttämiseen liittyvät tunteet	<i>Honkasalo</i> Kiinalaisen ja tiibetiläisen kulttuuripiirin rajapinnalla: sosiolingvistinen katsaus geshizan kieleen	<i>Määttä</i> Ruotsinkielisten suomenoppijoiden koti-lexseemin sanamuotojen valinnoista ja valintaperusteista	<i>Vecseryés & Lappalainen</i> Puhuttelukäytänteet kansainvälisessä televisio-ohjelmaformaatussa: Suomen ja Unkarin Talent-ohjelmien vertailua	<i>Kok</i> Itämerensuomen refleksiivinen pro-aines ja refleksiiviset omistusilmaukset

11.30–12.00	<i>Frick ym.</i> Suomessa puhuttujen kielten rajojen hämärtymisestä	<i>Bister ym.</i> Asiantuntijaidentiteetit uhanalaisen kielen informanttihaastattelussa sanahakujen valossa	<i>Heikkilä</i> Suomen kieli Ruotsissa – osa elämää ja yhteiskuntaa	<i>Suomalainen</i> Yhteistä ja jaettua – <i>tietsä?</i> Suomen kielen kiteytyneet <i>tiedätkö</i> -tyypin ilmaukset arkikeskustelussa	<i>Massinen</i> Karjalaisten lehmän- ja hevosennimien venäläisperäisyyden ajallinen ja paikallinen variaatio
12.00–12.30	<i>Viimaranta</i> Suomenkieliset sanat suomenvenäläisessä nettikeskustelussa	FICLAn vuosikokous klo 12–	<i>Söderman</i> Aalto universitets flerspråkiga webbsidor och deras användare	<i>Sandman</i> Egoforisuuskattegoria puhujan asennoitumisen ja kannanoton ilmaisijana wutuninkielisessä arkikeskustelussa	<i>Moshnikov</i> Karjalan ja suomen kielen rajalla: tapaustutkimus variaatiosta Suojärven rajakarjalaismurteessa
12.30–13.30	Lounas (Ravintola Aura)				
13.30–14.30	Pleenum 2 (AT100) <i>Anne Ketola</i> : Käännös- ja monikielisyysaktivismi kirjallisuusalalla				
14.30–15.00	Kahvi/tee				
	AG100	AG101	AG109	AG108	AG106 (<i>Karjala 10</i>)
15.00–15.30	<i>Johnson</i> Metafora- ja narratiivianalyysin yhdistäminen kertomisen tutkimuksessa	<i>Pitkänen-Heikkilä</i> Erikoisalakielissä tyypilliset sanastomuotit ja niiden leviäminen yleiskieleen		<i>Mäntylä</i> Uskallakin kommentoida tähän! Kielteisyyttä implikoiva konstruktio VIMPkin	<i>Riionheimo & Kuusi</i> Kiännä da elvytä! Kääntäjänkoulutusta karjalankielisille
15.30–16.00	<i>Penttilä & Nenonen</i> Maahanmuuttoon liittyvien metaforien käyttöä mediassa	<i>Satokangas</i> Eri tieteenalojen termien esittely tietokirjoissa		<i>Forsberg</i> Imperatiivi valeskynä	<i>Tavi</i> ”Tuldihi šanat. Toizet kieleh näh.” Muistikävely tverinkarjalaisen leksikaalisen aineiston keruumenetelmänä
16.15–18.00	Langnetin kokoukset: ohjaajien kokous (AG109) ja väitöskirjatutkijoiden kokous (AG108) samanaikaisesti yleiskokous (AG109)				
19.00–22.00	Illallinen (Ravintola Sulo, Kauppakatu 28, Kauppakeskus Iso Myy)				

Lauantai 18.5.

	AG100	AG101	AG109	AG108
9.30–10.00	<i>Kuparinen ym.</i> Muutosmallit Helsingin puhekielessä 1970-luvulta 2010- luvulle	<i>Ryzhkov-Shukumine</i> »Sanan» käsite okinawan kielessä	<i>Paulasto</i> Jos joku haluaa transleitata sitte: collaborative multilingual interaction and empathy in community arts	<i>Jantunen</i> <i>Naiselliset femmet ja miesmäiset butchit?</i> Suomi24:n digitaaliset diskurssit lesboudesta
10.00–10.30	<i>Mononen</i> Monikielisyys haastattelussa. Kuinka eritaustaiset ihmiset kuvaavat suhdettaan kieliin?	<i>Mäkilähde</i> Kielellisten tekojen rakenteesta: Teoriaa ja sovelluksia	<i>Ahonen</i> Multimodality and audiovisual translation	<i>Mäntynen & Virtanen</i> Vanhuus mediassa
10.30–11.00	<i>Lappalainen</i> Referointikeinot ja sosiolingvistinen variaatio	<i>Itkonen</i> Mielikuvituksen rooli kielitieteessä, filosofiassa ja logiikassa	<i>Olatoye</i> Attitudes of Educated Nigerians towards Varieties of World Englishes	
11.00–12.00	Lounas (Carelia)			
12.00–13.00	Pleenum 3 (AT100) <i>Tuomo Hiippala: Pääkaupunkiseudun kielimaisema sosiaalisessa mediassa</i>			
13.00	Päätössanat			